

**Les ex-voto : objets, usages, traditions**  
**Un regard croisé franco-allemand**

---

**Ex voto: Objekte, Praktiken, Überlieferung**  
**Deutsch-französische Perspektiven**

Edités par

Herausgegeben von

**Ulrike Ehmig, Pierre Antoine Fabre et Marie-Anne Polo de Beaulieu**

Verantwortlicher Reihen-Herausgeber:  
Andreas Gutsfeld

Mit freundlicher Unterstützung  
des Centre d'Études en sciences sociales du religieux (CéSor) und des  
Centre des recherches historiques (crh) der École des Hautes Études en Sciences Sociales  
sowie des Deutschen Forums für Kunstgeschichte



DEUTSCHES FORUM  
FÜR KUNSTGESCHICHTE  
CENTRE ALLEMAND  
D'HISTOIRE DE L'ART  
PARIS

Bibliografische Information der Deutschen Nationalbibliothek:  
Die Deutsche Nationalbibliothek verzeichnet diese Publikation  
in der Deutschen Nationalbibliografie; detaillierte bibliografische  
Daten sind im Internet über <http://dnb.d-nb.de> abrufbar.

Das Werk einschließlich aller seiner Teile ist urheberrechtlich geschützt. Jede Verwertung außerhalb der engen Grenzen des Urheberrechtsgesetzes ist ohne Zustimmung des Verlages nicht gestattet und strafbar. Dies betrifft vor allem Vervielfältigungen jeder Art, Übersetzungen, Mikroverfilmungen, die Einspeicherung in elektronische Systeme und heute noch unbekannt Arten der elektronischen Datenverarbeitung.

© COMPUTUS DRUCK SATZ & VERLAG, 2019.

Herstellung: COMPUTUS DRUCK SATZ & VERLAG, Gutenberg  
Druck: Strauß GmbH, Mörlenbach

Gedruckt auf alterungsbeständigem Papier  
Printed in Germany

ISSN 1432-542X  
ISBN 978-3-940598-45-5

## Inhalt

Pierre Antoine Fabre Introduction .....	7
Angela Treiber »Objets rebattus pour l'ethnologue ... ?«. Phänomenologische und kulturanthropologische Zugänge der Ex-Voto-Forschung in der Volkskunde / Europäischen Ethnologie .....	13
Rudolf Haensch Das Ex-voto in der antiken Welt: Vom archaischen Griechenland bis zur christlichen Spätantike. Eine Einführung in Befunde und Forschung .....	41
Ulrike Ehmig »Ex voto« in lateinischen Inschriften .....	77
Pierre Antoine Fabre – Bernadette Roberjot La langue de terre dans les ex-voto marins .....	93
Giordana Charuty « Payer sa promesse » : retour sur une enquête .....	109
Aline Debert (†) avec la collaboration de Marie-Anne Polo de Beaulieu Un désordre céleste ici-bas : les ex-voto de Notre-Dame des Victoires (Paris) ....	131
Marie Anne Polo de Beaulieu Entre demandes singulières et cohorte d'intercesseurs anonymes : les ex-votos aux âmes du purgatoire, Brésil XXI <sup>e</sup> siècle .....	151
Victoria Smirnova Bijoux votifs et vénération des icônes miraculeuses dans la Russie contemporaine : une tradition ancienne et ses reconfigurations virtuelles .....	177
Zusammenfassungen – Résumés – Summaries .....	197